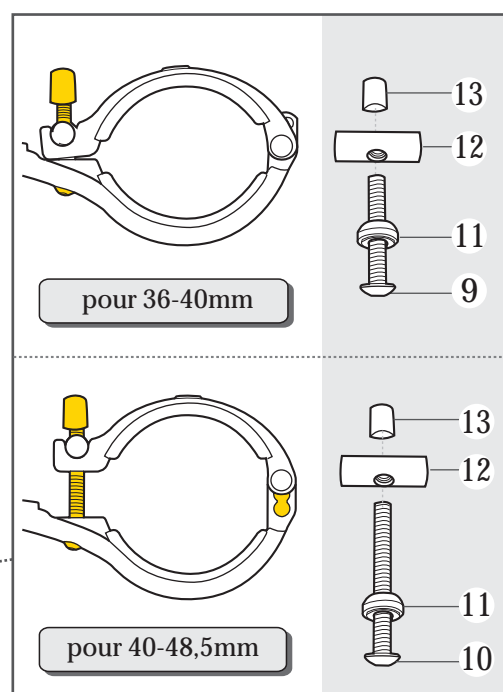


Dim. Max du pneu : 26"X2,6"

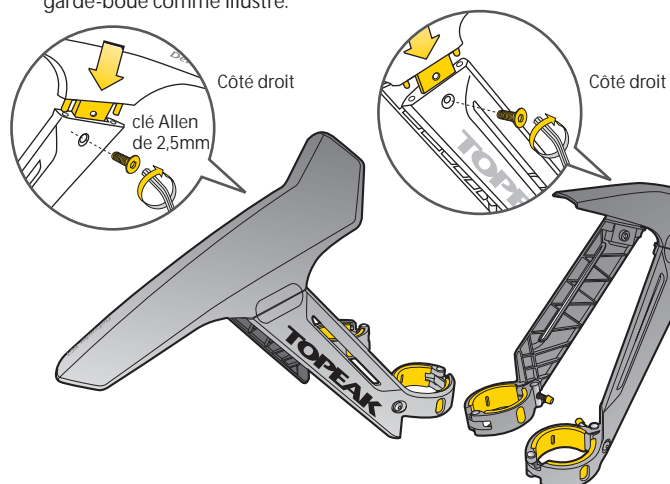
Outils requis : clé Allen de 2,5mm



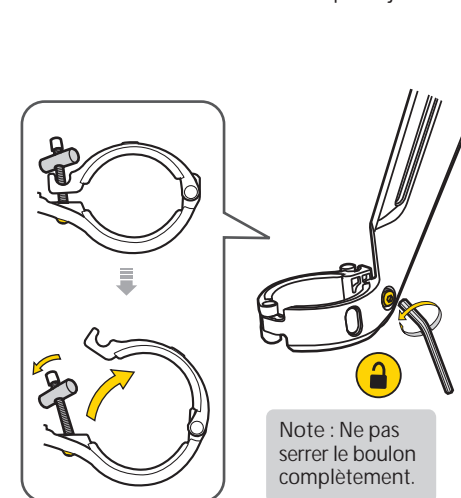
1	2	3	4	5	6	7	8
Avant	Arrière	Jambes Avant (FL) (FR)	Jambes arrière (RL) (RR)	Boulon M4 x 12mm x2	Autocollants x 2 pcs (de chaque)	Carton d'indication	clé Allen de 2,5mm
<b>NOTE IMPORTANTE</b>							
9	10	11	12	13			
Boulon M4 x 25mm (pour 36-40 mm) x4	Boulon M4 x 40mm (pour 40- 48,5 mm) x4	Rondelle en plastique x4	écrou x4	embout x4			

### INSTALLATION

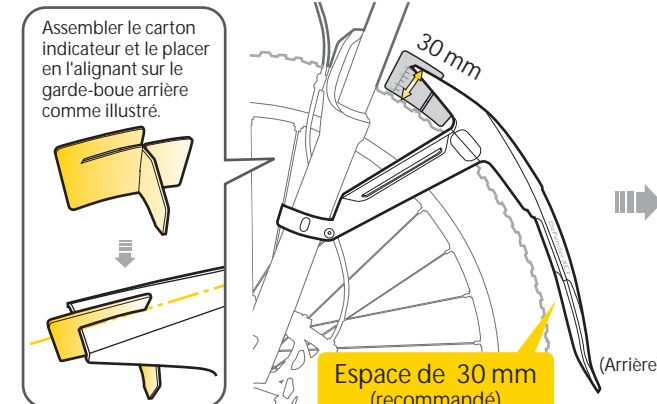
1. Utiliser les boulons M4 x12mm afin de fixer les jambes au garde-boue comme illustré.



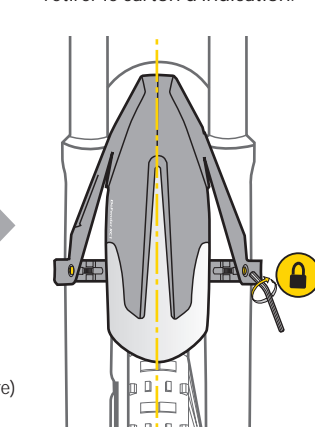
2. Serrer les boulons de tension aux quatre jambes.



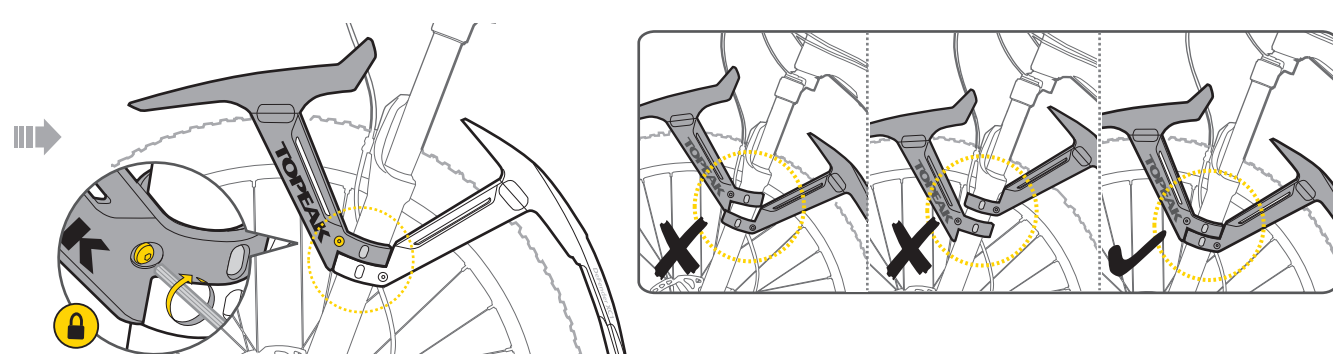
3. Installer le garde-boue arrière sur les jambages de la fourche et NE PAS serrer les boulons de tension complètement. Placer le carton d'indication sur le garde-boue et ajuster le garde-boue afin que l'espace entre celui-ci et le pneu soit de minimum 30 mm comme illustré.



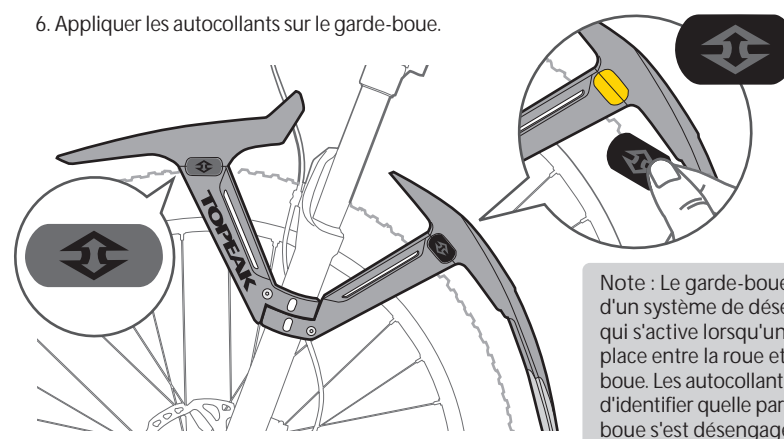
4. Vérifier que le garde-boue arrière soit aligné avec le pneu. Serrer le boulon de tension et retirer le carton d'indication.



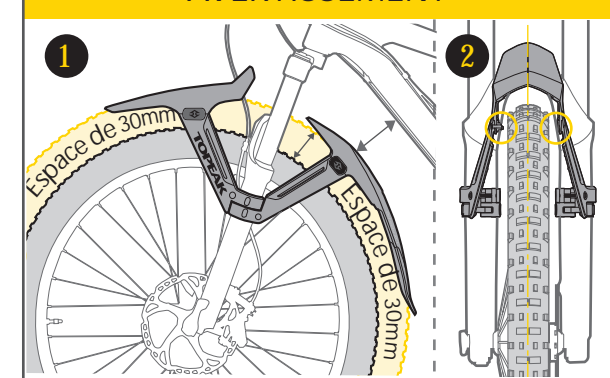
5. Installer les jambes du garde-boue avant juste au dessus de celles du garde-boue arrière comme illustré. Serrer les boulons de tension.



6. Appliquer les autocollants sur le garde-boue.



### AVERTISSEMENT

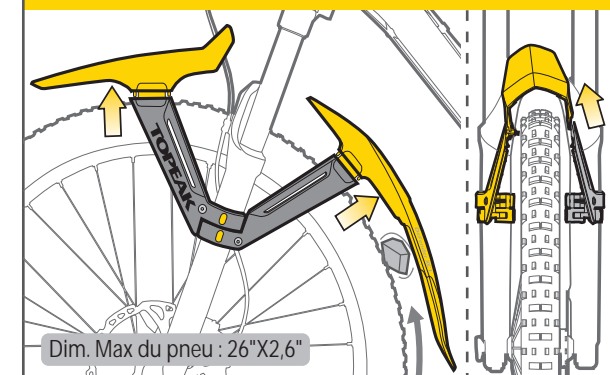


1. Afin d'éviter que le garde-boue n'entre en contact avec le cadre lors de la compression de la fourche à suspension, il est recommandé de garder un espace de 30 mm entre le garde-boue arrière et le pneu. Dépasser 30 mm peut endommager le vélo.

2. Vérifier la bonne distance entre le garde-boue et le pneu afin d'éviter tout dommage au garde-boue ou au vélo.

3. Vérifier l'ajustement du garde-boue après chaque installation. Vérifier qu'il y aie assez d'espace entre le garde-boue, le pneu et le cadre.

### NOTE IMPORTANTE



### GARANTIE

Garantie de 2 ans : toutes parties mécaniques contre tout défaut de fabrication.

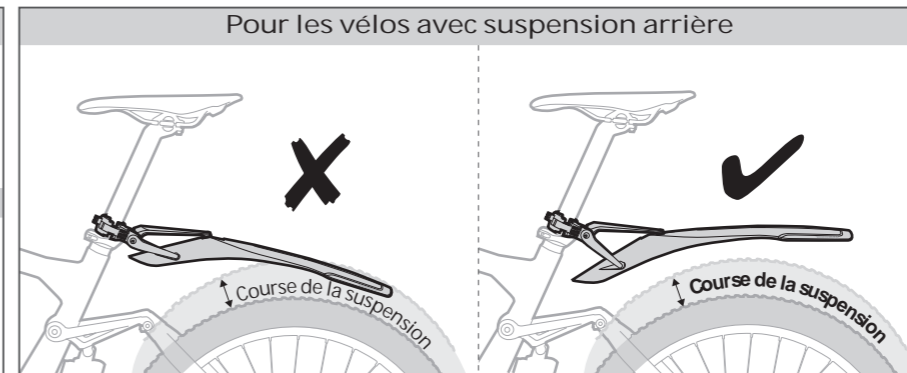
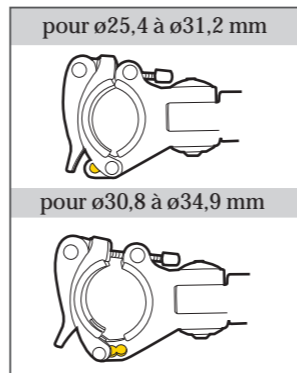
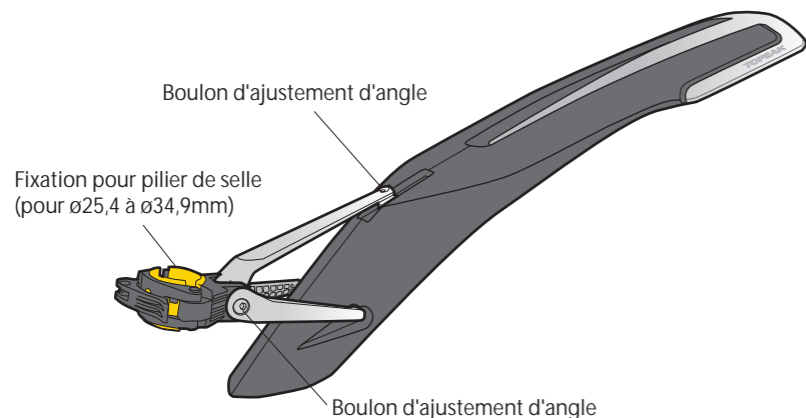
#### Reclamation de la garantie

Pour bénéficier de notre service de garantie, vous devez être en possession de la facture d'achat originale. Si le produit nous est retourné sans cette facture d'achat, nous considérons la date de fabrication comme début de la garantie. Toute garantie sera considérée comme nulle si le produit à été endommagé suite à une chute, à un abus, une surcharge, à un quelconque changement ou modification ou à une utilisation autre que celle décrite dans ce manuel.

\* Les spécifications et l'apparence peuvent être sujettes à certaines modifications. Contactez votre revendeur Topeak si vous avez la moindre question. For USA customer service call 1: 1-800-250-3068 www.topeak.com

Outils requis : clé Allen de 3mm

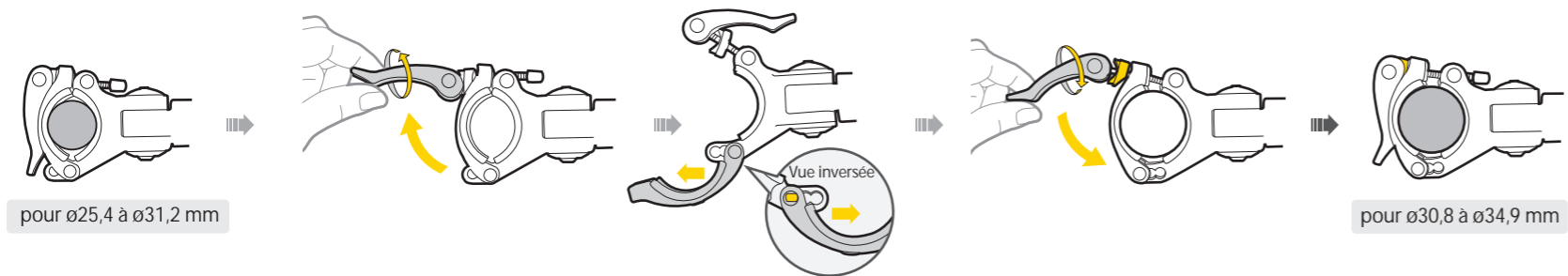
F



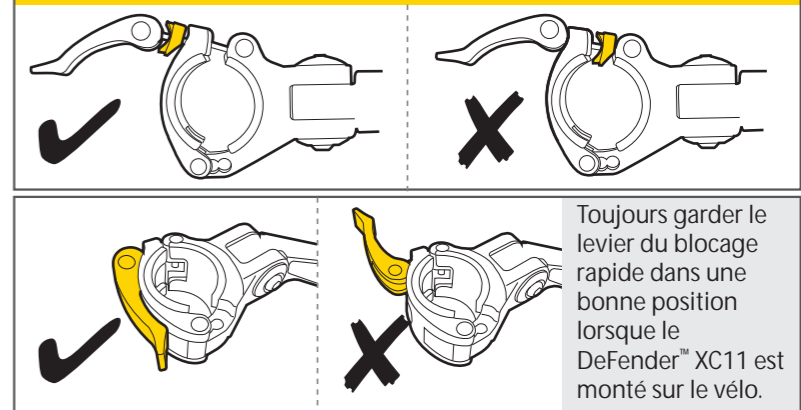
**AVERTISSEMENT**

Lors de l'ajustement de l'angle du DeFender™ XC11, vérifiez que le dégagement entre le DeFender™ XC11 et le pneu soit plus grand que la course de l'amortisseur. Un dégagement incorrect peut engendrer des dommages au DeFender™ XC11, au vélo et pourrait potentiellement causer des blessures corporelles.

**LA FIXATION S'ADAPTE AU PILIERS DE SELLES  $\varnothing 25,4$  -  $\varnothing 31,2$ mm et  $\varnothing 30,8$  -  $\varnothing 34,9$ mm**



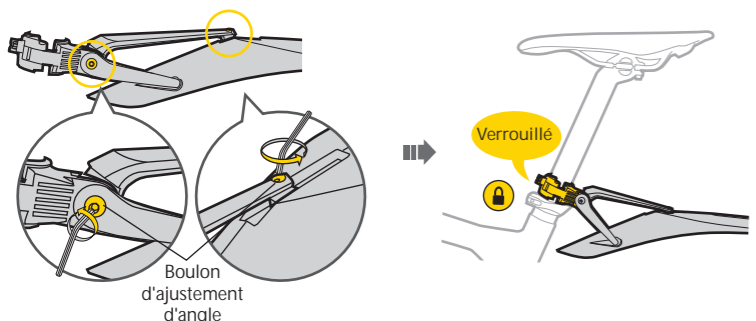
**NOTE IMPORTANTE**



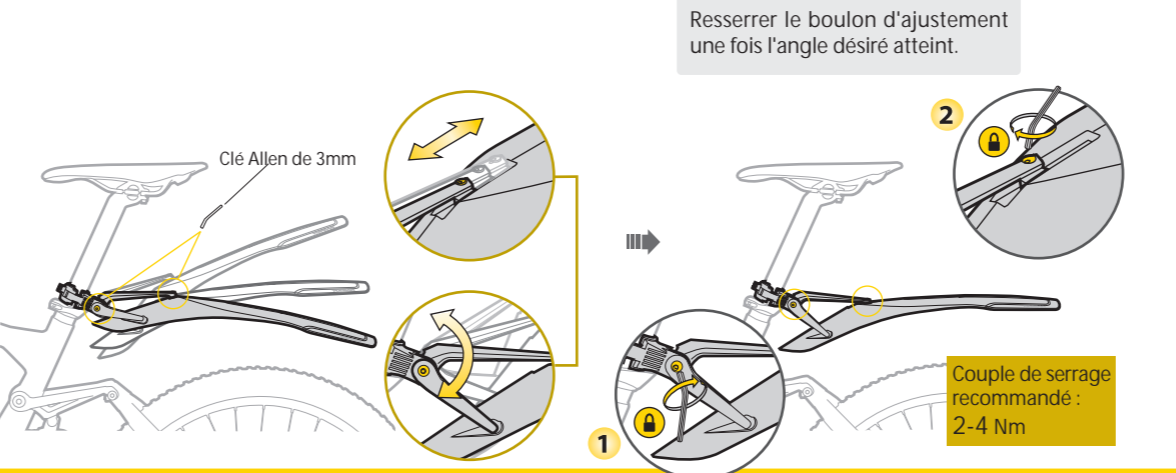
**INSTALLATION ET AJUSTEMENT DE L'ANGLE**

**INSTALLATION**

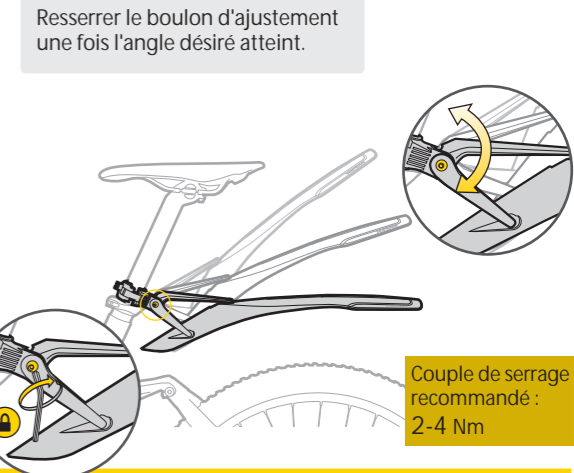
Notes:  
Desserrer les boulons d'ajustement d'abord pour l'installation et l'ajustement d'angle. Ne pas desserrer plus de 4 rotation dans le sens anti-horloger sinon le boulon d'ajustement se désolidarise et pourrait être endommagé.



**A. AJUSTEMENT D'ANGLE À DOUBLE PIVOT**



**B. AJUSTEMENT D'ANGLE À SIMPLE PIVOT**



**GARANTIE**

Garantie de 2 ans : toutes parties mécaniques contre tout défaut de fabrication.  
Réclamation de la garantie  
Pour bénéficier de notre service de garantie, vous devez être en possession de la facture d'achat originale. Si le produit nous est retourné sans cette facture d'achat, nous considérons la date de fabrication comme début de la garantie. Toute garantie sera considérée comme nulle si le produit a été endommagé suite à une chute, à un abus, une surcharge, à un quelconque changement ou modification ou à une utilisation autre que celle décrite dans ce manuel.

\* Les spécifications et l'apparence peuvent être sujettes à certaines modifications.

Contactez votre revendeur Topeak si vous avez la moindre question.  
For USA customer service call 1 : 1-800-250-3068  
www.topeak.com